

## Cançó de Mignon

Johann Wolfgang Goethe

¿Saps la terra on floreix el llimoner,  
les taronges rutilen al verger,  
el ventijol alena en el cel blau,  
la murtra i el llorer es drecen en pau?  
Digues, hi saps?  
Allí, allí,  
oh estimat meu, volguessis anar amb mi!

Saps la casa? S'aixeca en fermes pilars,  
sales i alcoves lluen al meu pas,  
les estàtues de marbre em fan retret  
com dient: "Pobre infant, doncs què t'han fet?"  
Digues, hi saps?  
Allí, allí,  
oh padrí meu, volguessis anar amb mi!

Saps la serra i el seu camí alterós?  
La mula enfila pel collet boirós,  
a la balma reposa l'antic drac,  
els rocs s'estimben pel torrent obac.  
Digues, hi saps?  
Allí, allí,  
oh pare meu, ens mena el bon camí!

GOETHE, J. W. *Poesies*. Traducció de Miquel Desclot. Barcelona, Proa, 2000.  
Traduït per Miquel Desclot